

EIGENOESSISCHE TYPENPRUEFUNGSKOMMISSION FUER MOTORFAHRZEUGE

ZUSATZKARTE

Art des Fahrzeuges Personenwagen	Fabrikmarke P E U G E O T	Typ 304 - B 01 Cabriolet	Typenschein-Nummer CH 0630 17
-------------------------------------	------------------------------	-----------------------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "304" auf Motorhaube und auf Handschuhfach
 "304 B 01" vor Fahrgestell-Nr. und auf Hersteller-Plakette rechts
 auf Kotflügelinnenseite
 Ab Chassis-Nr. : 304 B 01 3000 001

Fahrgestellnummer eingeschlagen rechts, auf Kotflügelinnenseite und auf Plakette
 Motorkennzeichen eingeschlagen "S" rechts, hinten auf Block, neben Benzinpumpe
 Hersteller Automobiles PEUGEOT, Sochaux (F) Importeur PEUGEOT-SUISSE SA, Bern

FAHRGESTELL Anz. Achsen <u>2</u> Anz. Räder <u>4</u> Antrieb <u>vorn</u>	MOTOR Bauart <u>Reihe</u> Takte <u>4</u>
Lenkung <u>links</u> Lenkhilfe <u>-</u>	Marke <u>PEUGEOT</u> Treibstoff <u>B</u>
Betriebsbremse <u>hydr., 1-Kreis, V=Scheiben/H=IB, m. Unterdruck-</u>	Typ <u>S</u>
Hilfsbremse <u>mech. IB, auf</u> [<u>Unterst. m. Kompensator</u>	Lage <u>vorn, quer</u> Anz. Zyl. <u>4</u>
Stellbremse <u>die Hinterräder</u> Anhängerbr. <u>-</u>	Bohrung <u>76</u> Hub <u>71</u>
Getriebeart <u>mech. vollsynchronisiert</u> Anz. Gänge <u>4</u>	Hubraum <u>1288</u> cm ³ Steuer-PS <u>6,56</u>
Diff. Sperre <u>-</u> Zughaken <u>-</u> Höchstgeschwind. <u>152</u> km/h	Leist.-PS <u>58,5</u> (DIN) bei <u>5750</u> U/min
KAROSSERIEFORM <u>offen</u> Anz. Türen <u>2</u>	Kühlung <u>Wasser</u>
<u>(Cabriolet)</u> Schiebedach <u>-</u>	Lärm <u>81</u> dB (A) bei <u>5750</u> U/min
Anz. Plätze : TOTAL <u>2</u> ; vorn <u>2</u> ; Mitte <u>-</u> ; hinten <u>-</u> ; Stehplätze <u>-</u>	Lärmdämpfung <u>2 Töpfe. 390x200x110</u> <u>185x100 Ø</u>

ABMESSUNGEN	Spurweite V <u>1320</u> H <u>1260</u>
	Spurkreis L <u>8,60</u> R <u>8,50</u>
Achsabstand	<u>2310</u> / (/)
	<u>Aussenabmessungen</u> <u>Innenabmessungen</u>
Länge	<u>3760</u>
Breite	<u>1570</u>
Höhe	<u>1350</u>
Ueberhang V	<u>640</u>
H	<u>810</u>
S	

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>515</u>		<u>365</u>	<u>880</u>
Nutzlast	<u>70</u>		<u>70</u>	<u>140</u>
Total	<u>585</u>		<u>435</u>	<u>1020</u>
Fabrik-Garantie	<u>600</u>		<u>495</u>	<u>1065</u>
Reifen-Dimens.	<u>145-14 X (5.95-14 X)</u>			
Tragkraft p. Achse	<u>710(1,9)</u>		<u>710(1,9)</u>	
Fabrikgar. max.	<u>Gesamtzuggewicht</u>			<u>*)</u>
	<u>Anhängelast</u>			<u>kg</u>

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage 12 V
 Fernlicht 2/MARCHAL od. 2/CIBIE E2 Lichthupe vorhanden
 Abblendlicht 2/Duplo. asy. §) Standlicht 2/FRANKANI E2
 Markierlicht - Nebellampen -
 Warnvorrichtung 1/elektrisch (2-Ton) Lautstärke 100 (dB) A
 Scheibenwischer 2/elektrisch (1-Stufe) Waschanlage vorhanden
 Schlusslicht 2/CIBIE E2 Rückstrahler 2/CIBIE E2
 Stoplicht 2/CIBIE E2 Rückfahrlampen -
 Kontroll-Nr. -Bel 2/Mitte Schildform ~~XXXXXX~~/Langformat
 Rückspiegel 1/innen + 1/aussen Geschw.-Messer km/h
 Richtungsblinker 4
 Vorn FRANKANI E2 seidl. - hinten orange 21 W
 Warnblinkanlage - Arbeitslampen -
 Zusätzliche Lichter -

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS
 Art des Fahrzeuges Personenwagen
 Marke & Typ PEUGEOT 304 - B 01
Cabriolet
 Typenschein-Nummer CH 0630 17
 Karosserieform offen
 Plätze : Total 2 (Vorn) 2
 Leergewicht 880 Treibstoff B
 PS 6,56
 Nutzlast - Hubraum 1288
 Gesamtgew. 1065 Anhängelast -
 Gew. des Zuges -

BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN: Chassis-Nr. des geprüften Fz. = 304 B 01.3007 502

§) Original Fernlichter (konventionnel + Halogenlampe) werden gegenwärtig durch einfache Duplo-Beleuchtungen ersetzt

*) Anfahrprobe mit Anhänger von 650 Kg in einer Steigung von 15 ‰ = Gut

Ersetzt TS CH 0630 17 vom 6.5.1970

Angaben für den Fz.-Ausweis :

Typ des Fahrzeugs

Ort und Datum der Prüfung

Bern, 6.5.70 (9.6.1970)

Die Prüfungskommission

Art des Fahrzeuges
Personenwagen

Fabrikmarke
P E U G E O T

Typ
3 0 4 - B 01 - Cabriolet

Typenschein-Nummer
CH 0630 17

Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 18.9.1970 - Gw

Gültig ab Fahrgestellnummer : 3.084.001

Anbringungsort des Identifikationsmerkmals des Motors : Buchstabe "S"

Rechts, auf Vorderseite des Motors, wo die Seriennummer des Fahrzeugs eingeschlagen ist (zwischen zwei "X").

Nachtrag vom 14-16.6.71 - Ck

Spuränderung von 1260 mm auf 1290 mm

2-Kreis Betriebsbremse

Auf Wunsch: 2 zusätzliche Fernlichter = 2/ HR (E) mit separatem Schalter.